

---

# Digitalne kompetencije učitelja i nastavnika klasičnih jezika

---

Državni stručni skup za nastavnike klasičnih jezika

Videokonferencija, 22. listopada 2021.

U organizaciji Agencije za odgoj i obrazovanje 22. listopada 2021. godine održan je državni stručni skup na daljinu putem Zoom platforme namijenjen učiteljima i nastavnicima latinskog i grčkog jezika. Tema skupa bila je *Digitalne kompetencije učitelja i nastavnika klasičnih jezika*. Stručni skup pratilo je nešto više od 100 sudionika a odaziv bi bio veći da se odvijao u nenastavni dan. Evaluacija skupa pokazala je veliko zadovoljstvo odabranom temom i mogućnošću primjene u vlastitoj nastavnoj praksi te potrebu za češćim uvrštavanjem ove teme u programe stručnih skupova s posebnim naglaskom na vrednovanje u online nastavi.

Uvodno izlaganje *Digitalni alati za izradu interaktivnih sadržaja – Nearpod, Wizer.me, Pear Deck* održala je nastavnica latinskog i engleskog jezika u Prvoj hrvatskoj sušačkoj gimnaziji u Rijeci Barbara Turin, prof. savjetnik. *Pear Deck* pomaže u uređivanju *Google Slide-a*, *Wizer.me* izradu zadataka i vježbi, a *Nearpod* omogućava stvaranje zadataka različitih tipova uključujući i video. Svaki od zadataka izrađen pomoću ovih alata može se koristiti kao samostalna aktivnost na satu, ali može i poslužiti za izradu cijeloga sata. Profesorica Turin je na izuzetno zanimljiv, dinamičan i vrlo poticajan način vodila sudionike svojim uputama za kreiranje nastavnih sadržaja te ukazala na nedostatke i pozitivne osobine svakog od navedenih digitalnih alata. Posebno je istaknula da se ovih digitalnim alatima često koristi i u nastavi uživo a ne samo u online nastavi.

Sljedeće predavanje održala je nastavnica latinskoga jezika u Gimnaziji Lucijana Vranjanina u Zagrebu Angela Crnobrnja, prof. mentor a naziv izlaganja bio je *Postupci izrade nastavnih sadržaja latinskoga jezika primjenom digitalnih alata. Kriterij odabira*. Njezini kriteriji za odabir alata bili su pristupačnost za korisnika, jednostavnost, relativno kratko vrijeme izrade, besplatan pristup sadržajima, i osobito, više mogućnosti u istom alatu. Sudionicima je vrlo pregledno i sistematično prezentirala osobno korištenje odabranih alata posebno u nastavi na daljinu te za formativno vrednovanje kao npr. prezentacijski alat *wakelet* za tekst, slike i video, uređivanje slika (bojanje 3D), *google forms* za izradu upitnika i pisanih provjera, *google classroom* i *teams* kao sustave za e-učenje, kvizove i igre (*learning apps* i *quia web*), interaktivne karte (*Seterra*) i izrada slagalica (*jigsawplanet*). Uz te alate pokazala je jednu od upotreba kodiranja u nastavi (*QR Code Generator*).

*Korištenje Google Suite for Education alata za organizaciju i vođenje nastave* prezentirala je Ivana Josipović Florijan, prof., nastavnica biologije i kemije u Prvoj

hrvatskoj sušačkoj gimnaziji u Rijeci. Elokventno, postupno, sveobuhvatno i vrlo razumljivo provela je sudionike skupa kroz sve etape alata koji je u međuvremenu promijenio ime u *Google Workspace for Education*. Sudionici su se uz vodstvo predavačice mogli samostalno ulogirati i izraditi učionicu u razredu. Pokazala je kako se dodaju učenici u razredne odjele, izrađuju obavijesti i zadaće za učenike, oblikuju rubrike za vrednovanje, izrađuju provjere znanja i organiziraju sastanci putem *Meet-a*. Osim na korištenje alata za pripremu i objavljivanja nastavnih sadržaja sudionicima je osobito skrenuta pozornost na Google obrasce i Google kvizove koji se koriste za vježbanje, rješavanje zadataka i vrednovanje a učenicima daju brzu automatsku povratnu informaciju o uspješnosti. Naravno sudionici su upoznati i s prednostima i s nedostacima spomenutih alata.

Pregršt mobilnih aplikacija koje osobno koristi u svojoj nastavnoj praksi pokazala je Senia Belamarić Divjak, prof., nastavnica grčkog i latinskog jezika u Privatnoj klasičnoj gimnaziji s pravom javnosti u Zagrebu, a naslov predavanja bio je *Aplikacije kao pomoć u učenju i poučavanju klasičnih jezika*. Na zanimljiv i dinamičan način uputila je sudionike na provjerene mobilne aplikacije koje koristi na svojim nastavnim satima te neke osobito preporučila. Kao osnovne aplikacije koje sadrže originalne tekstove, prijevod, vokabular te civilizacijske teme i mogu se koristiti kao *online* udžbenici i čitanke preporučuje *S.P.Q.R* i *Ancient Greek*. Također je predstavila i aplikacije s gramatičkim sadržajima i testovima za vježbu i provjeru znanja a posebno skupinu čine aplikacije koje učenike vode kroz virtualnu šetnju svjetskim muzejima i galerijama.

Posljednje predavanje *H5P alat kao pomoć pri učenju* održala je Lucija Carević Brešković, prof. nastavnica latinskog jezika u Srednjoj školi Bol na Braču. Vrlo detaljno, jasno i pregledno objasnila je sve mogućnosti ovog digitalnog alata koji se pokazao korisnim u učenju i poučavanju latinskog jezika budući da trenutno omogućava više od 40 tipova različitih digitalnih sadržaja. Uz vodstvo predavačice sudionici su mogli izraditi račun na <https://h5p.org/> te započeti s korištenjem. Pokazala je načine nezavisne uporabe alata, primjere izrade sadržaja te upozorila na prednosti i nedostatke. H5P je alat namijenjen izradi raznovrsnih interaktivnih sadržaja. Jednostavan je, intuitivan i odličan za izradu prezentacije, igara, kvizova, videozapisa i brojnih drugih sadržaja.

Državni skup evaluiralo je 90 sudionika izuzetno zadovoljnih izlaganjima predavačica pa su zanimljivost izlaganja, komunikaciju i korisnost dobivenih informacija ocijenili odličnim ocjenama. Prosječne ocjene za zadovoljstvo ponuđenim temama 4,85, zadovoljstvo organizacijom 4,93 te zadovoljstvo komunikacijom organizatorice i voditeljice tijekom skupa 4,98, govore o velikoj uspješnosti ovoga državnog stručnog skupa.

Na kraju skupa sudionici su obaviješteni o velikom uspjehu Škole za medicinske sestre Vrapče u Zagrebu kao nositelja projekta *Innovation in dressing techniques*.

Navedeni projekt dobio je 3. nagradu prema glasovima javnosti na natječaju za najbolji županijski EU projekt koji je organizirao Jutarnji list u suradnji s Hrvatskom zajednicom županija, Uredom Europskog parlamenta u Hrvatskoj te portalom župan.hr, a uz pokroviteljstvo Ministarstva regionalnog razvoja i fondova EU (između 31 projekta to je bio jedini koji je provela obrazovna ustanova). Također je dobio 1. EU nagradu za inventivno poučavanje u kategoriji strukovno obrazovanje koja se dodjeljuje od ove godine: European Innovative Teaching Award – EITA, uvela se od ove godine kako bi se unaprijedio odnos prema obrazovanju u europskom edukacijskom prostoru do 2025. Dio projekta bila je i izrada suvremenog digitalnog interaktivnog priručnika. Čestitamo nastavnici latinskog jezika, jednoj od koordinatorica projekta Iri Beck, prof. izv. savjetnici i zahvaljujemo svima koji su glasovali za ovaj srednjoškolski projekt u kojem je zastupljen i latinski jezik.

Državni stručni skup u trajanju od 6 sati na daljinu putem Zoom aplikacije organizirala je Kornelija Pavlič, prof. savjetnik, vanjska suradnica Agencije za odgoj i obrazovanje za klasične jezike.

*Kornelija Pavlič*

